

Revisión: 04 04 2022



## Ficha de datos de seguridad según 1907/2006/CE, Artículo 31

fecha de impresión 22.03.2023 Número de versión 8.00 (sustituye la versión 7.00)

### SECCIÓN 1: Identificación de la sustancia o la mezcla y de la sociedad o la empresa

#### 1.1 Identificador de producto

Nombre comercial: SONAX PROFILINE CUT & FINISH Número del artículo: 02251410, 02253000, 02255000

1.2 Usos pertinentes identificados de la sustancia o de la mezcla y usos desaconsejados

Utilización del producto / de la elaboración

Cuidado del coche

Usos por los consumidores: Domicilios particulares / público general / consumidores

Usos profesionales

Usos desaconsejados ninguna

#### 1.3 Datos del proveedor de la ficha de datos de seguridad

Fabricante/distribuidor:

SONAX GmbH Münchener Straße 75 D-86633 Neuburg (Donau) Tel.: ++49 (0)8431/53-0

Área de información:

E-mail: erp@sonax.de

Teléfono: + +49 (0) 8431 53 217

#### 1.4 Teléfono de emergencia:

Teléfono de emergencia para España: Instituto Nacional de Toxicologia

Teléfono: + 34 91 562 04 20 (solo emergencias toxicológicas)

## SECCIÓN 2: Identificación de los peligros

#### 2.1 Clasificación de la sustancia o de la mezcla

Clasificación con arreglo al Reglamento (CE) nº 1272/2008

El producto no se ha clasificado de conformidad con el reglamento CLP.

## 2.2 Elementos de la etiqueta

Etiquetado con arreglo al Reglamento (CE) nº 1272/2008 suprimido

Pictogramas de peligro suprimido Palabra de advertencia suprimido

Indicaciónes de peligro suprimido

2.3 Otros peligros

Resultados de la valoración PBT y mPmB

Según las informaciones transmitidas en la cadena de suministro, la mezcla no contiene ninguna sustancia con >0.1%, la cual sirve como PBT.

#### mPmB:

Según las informaciones transmitidas en la cadena de suministro, la mezcla no contiene ninguna sustancia con >0,1%, la cual sirve como vPvB.

## Determinación de las propiedades de alteración endocrina

La sustancia/la mezcla no contienen componentes que tengan propiedades alteradoras endocrinas de acuerdo con el artículo 57(f) de REACH o el Reglamento delegado de la Comisión (UE) 2017/2100 o el Reglamento de la Comisión (UE) 2018/605 en niveles del 0,1 % o superiores.

### SECCION 3: Composición/información sobre los componentes

#### 3.2 Mezclas

Descripción: Emulsión de disolventes, abrasivos y aditivos

Componentes peligrosos:		
CAS: 72623-86-0 EINECS: 276-737-9 Reg.nr.: 01-2119474878-16-XXXX	aceites lubricantes (petróleo), C15-30, basados en aceite neutro tratado con hidrógeno  \$\subseteq \text{Asp. Tox. 1, H304}\$	5-<10%
N° CE 934-956-3 Reg.nr.: 01-2119827000-58-xxxx	Hidrocarburos, C15-C20, n-alcanos, isoalcanos, cicloalcanos, <0,03% aromáticos Número CAS alternativo: 64742-46-7 \$\ightarrow \text{Asp. Tox. 1, H304}\$	3-<5%
	( se continua	en página 2



página: 2/8

Revisión: 04.04.2022

fecha de impresión 22.03.2023 Número de versión 8.00 (sustituye la versión 7.00)

Nombre comercial: SONAX PROFILINE CUT & FINISH

CAS: 56-81-5 EINECS: 200-289-5	glicerol sustancia a la que se aplica un límite comunitario de exposición en el lugar de trabajo	3-<5%
N° CE 934-954-2 Reg.nr.: 01-2119826592-36-xxxx	Hidrocarburos, C13-C16, n-alcanos, isoalcanos, cicloalcanos, <0,03% aromáticos Número CAS alternativo: 64742-46-7  \$\illam{\Psi} Asp. Tox. 1, H304	1-<3%
N° CE 920-107-4 Reg.nr.: 01-2119453414-43-xxxx	Hidrocarburos, C12-C15, n-alcanos, isoalcanos, cicloalcanos, <2% aromáticos Número CAS alternativo: 64742-47-8  Asp. Tox. 1, H304, EUH066	1-<3%

Indicaciones adicionales:

El texto de los posibles riesgos aquí indicados se puede consultar en el capítulo 16.

### SECCIÓN 4: Primeros auxilios

4.1 Descripción de los primeros auxilios

Instrucciones generales: Retirar las prendas contaminadas

En caso de inhalación del producto: Proporcionar aire fresco.

En caso de contacto con la piel: Lavar las zonas de la piel afectadas con agua y un jabón suave.

En caso de con los ojos: Limpiar los ojos abiertos durante varios minutos con agua corriente.

En caso de ingestión: No provocar el vómito y solicitar asistencia médica inmediata.

4.2 Principales síntomas y efectos, agudos y retardados No existen más datos relevantes disponibles.

## 4.3 Indicación de toda atención médica y de los tratamientos especiales que deban dispensarse inmediatamente

Tratamiento con arreglo a la evaluación del estado del paciente por parte del médico. Tratamiento sintomático.

#### SECCIÓN 5: Medidas de lucha contra incendios

5.1 Medios de extinción

Sustancias extintoras apropiadas: Combatir los incendios con medidas adaptados al ambiente circundante.

5.2 Peligros específicos derivados de la sustancia o la mezcla

No existen más datos relevantes disponibles.

5.3 Recomendaciones para el personal de lucha contra incendios

Equipo especial de protección:

Deberán tomarse las medidas habituales para la lucha contra incendios.

Permanencia en la zona de peligro exclusivamente con dispositivo de protección respiratoria autónomo.

Ver capítulo 8 para mayor información sobre el equipo personal de protección.

## SECCIÓN 6: Medidas en caso de vertido accidental

6.1 Precauciones personales, equipo de protección y procedimientos de emergencia

Asegurarse de que haya suficiente ventilación.

Para el personal que no forma parte de los servicios de emergencia Usar ropa de protección personal. Para el personal de emergencia

Llevar puesto equipo de protección. Mantener alejadas las personas sin protección.

6.2 Precauciones relativas al medio ambiente:

Evitar la penetración en la tierra /subsuelo.

Evitar que penetre en la canalización /aguas de superficie /agua subterráneas.

6.3 Métodos y material de contención y de limpieza:

Recoger mecánicamente.

Quitar los componentes líquidos con material absorbente de líquidos.

Desechar el material contaminado como vertido según item 13.

6.4 Referencia a otras secciones

Ver capítulo 7 para mayor información sobre una manipulación segura.

Ver capítulo 8 para mayor información sobre el equipo personal de protección.

( se continua en página 3 )



página: 3/8

fecha de impresión 22.03.2023 Número de versión 8.00 (sustituye la versión 7.00)

Nombre comercial: SONAX PROFILINE CUT & FINISH

( se continua en página 2 )

Revisión: 04.04.2022

Para mayor información sobre cómo desechar el producto, ver capítulo 13.

## SECCIÓN 7: Manipulación y almacenamiento

#### 7.1 Precauciones para una manipulación segura

Si se manipulan correctamente, no se requieren medidas especiales.

Prevención de incendios y explosiones: No se requieren medidas especiales.

## 7.2 Condiciones de almacenamiento seguro, incluidas posibles incompatibilidades Almacenamiento:

Exigencias con respecto al almacén y los recipientes:

Prever suelos resistentes y estancos a los disolventes.

Normas en caso de un almacenamiento conjunto:

No almacenar junto con alimentos.

Observar la normativa local.

Indicaciones adicionales sobre las condiciones de almacenamiento:

Almacenar el recipiente en un lugar bien ventilado.

Proteger de las heladas.

Temperatura de almacenamiento recomendada: 20 °C.

7.3 Usos específicos finales No existen más datos relevantes disponibles.

## SECCIÓN 8: Controles de exposición/protección individual

#### 8.1 Parámetros de control

Componentes con valores lín	Componentes con valores límite admisibles que deben controlarse en el puesto de trabajo:	
CAS: 56-81-5 glicerol	CAS: 56-81-5 glicerol	
LEP (ES)	Valor de larga duración: 10 mg/m³	
Hidrocarburos, C13-C16, n-alcanos, isoalcanos, cicloalcanos, <0,03% aromáticos		
GERMAN RCP-METHOD (EU)	Valor de larga duración: 300 mg/m³ 2 (II) / AGW (German TRGS 900)	
Hidrocarburos, C12-C15, n-alcanos, isoalcanos, cicloalcanos, <2% aromáticos		
GERMAN RCP-METHOD (EU)	Valor de larga duración: 300 mg/m³ 2 (II) / AGW (German TRGS 900)	

Información reglamentaria LEP (ES): Límites de exposición profesional para agentes químicos

	minormacio	ni regio	internaria EEF (EG). Elittics de exposición profesional para agentes quinness
	DNEL		
	CAS: 72623-86-0 aceites lubricantes (petróleo), C15-30, basados en aceite neutro tratado con hidrógeno		
Г	Inhalatorio	DNEL	1,2 mg/m³ (consumer) (local / longterm (repeated))
			5,4 mg/m³ (worker) (local / longterm (repeated))

Indicaciones adicionales: Como base se han utilizado las listas vigentes en el momento de la elaboración.

## 8.2 Controles de la exposición

## Equipo técnico adecuado para el control.

Garantizar una buena ventilación. Ésta puede lograrse a través de una aspiración a nivel local o de la salida de aire general. En el caso de que esto no fuese suficiente para mantener la concentración por debajo de los límites de exposición en el lugar de trabajo, deberá utilizarse una mascarilla adecuada.

#### Medidas de protección individual, tales como equipos de protección personal Medidas generales de protección e higiene:

Se deben observar las medidas de seguridad para el manejo de productos químicos.

Lavarse las manos antes de las pausas y al final del trabajo.

Mantener alejado de alimentos, bebidas y alimentos para animales.

#### Protección respiratoria:

Normalmente, no es necesario

Asegurar suficiente ventilación /aspiración en el puesto de trabajo.

Protección de las manos Normalmente, no es necesario

( se continua en página 4 )





fecha de impresión 22.03.2023 Número de versión 8.00 (sustituye la versión 7.00) Revisión: 04.04.2022

Nombre comercial: SONAX PROFILINE CUT & FINISH

Protección de los ojos/la cara Normalmente, no es necesario

( se continua en página 3 )

## SECCIÓN 9: Propiedades físicas y químicas

9.1 Información sobre propiedades físicas y químicas básicas

Datos generales

Estado físicoLíquidoColor:Blanco

Olor: Similar al disolvente Punto de fusión / punto de congelación Indeterminado.

Punto de ebullición o punto inicial de ebullición e

intervalo de ebullición Indeterminado.

Inflamabilidad La sustancia no es inflamable.

Límite superior e inferior de explosividad

Inferior:No determinado.Superior:No determinado.Punto de inflamación:No aplicable.Temperatura de descomposición:No determinado.pHNo aplicable.

Viscosidad:

Viscosidad cinemática a 40 °C >20,5 mm²/s

Solubilidad

agua: Parcialmente mezclable.

Coeficiente de reparto n-octanol/agua (valor

Iogarítmico)No determinado.Presión de vapor:No determinado.

Densidad y/o densidad relativa

Densidad a 20 °C:0,98-0,99 g/cm³Densidad de vaporNo determinado.

9.2 Otros datos

Aspecto:

Forma: Pastoso

Datos importantes para la protección de la salud y

del medio ambiente y para la seguridad

**Temperatura de auto-inflamación:**El producto no es autoinflamable. **Propiedades explosivas:**El producto no es explosivo.

Cambio de estado

Tasa de evaporación: No determinado.

Información relativa a las clases de peligro físico

ExplosivossuprimidoGases inflamablessuprimidoAerosolessuprimidoGases comburentessuprimidoGases a presiónsuprimidoLíquidos inflamablessuprimidoSólidos inflamablessuprimido

Sustancias y mezclas que reaccionan

espontáneamentesuprimidoLíquidos pirofóricossuprimidoSólidos pirofóricossuprimido

Sustancias y mezclas que experimentan

calentamiento espontáneo suprimido

Sustancias y mezclas que emiten gases

inflamables en contacto con el aguasuprimidoLíquidos comburentessuprimidoSólidos comburentessuprimidoPeróxidos orgánicossuprimidoCorrosivos para los metalessuprimido

(se continua en página 5)



página: 5/8

fecha de impresión 22.03.2023 Número de versión 8.00 (sustituye la versión 7.00)

Nombre comercial: SONAX PROFILINE CUT & FINISH

(se continua en página 4)

Revisión: 04.04.2022

Explosivos no sensibilizados

suprimido

## SECCIÓN 10: Estabilidad y reactividad

- 10.1 Reactividad No se conocen reacciones peligrosas.
- 10.2 Estabilidad química Estables en condiciones normales.
- 10.3 Posibilidad de reacciones peligrosas No se conocen reacciones peligrosas.
- 10.4 Condiciones que deben evitarse

Ver capítulo 7 para mayor información sobre una manipulación segura.

- 10.5 Materiales incompatibles: agentes oxidantes fuertes
- 10.6 Productos de descomposición peligrosos: No se conocen productos de descomposición peligrosos.

## SECCIÓN 11: Información toxicológica

11.1 Información sobre las clases de peligro definidas en el Reglamento (CE) n.o 1272/2008 Toxicidad aguda A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

Valores LE	D/LC50 (do	sis letal /dosis letal = 50%) relevantes para la clasificación:
CAS: 7262		ites lubricantes (petróleo), C15-30, basados en aceite neutro tratado con rógeno
Oral	LD50	>5.000 mg/kg (rat)
Dermal	LD50	>2.000 mg/kg (rabbit)
Inhalatorio	LC50/4d	>5.000 mg/l (rat)
Hidrocarburos, C15-C20, n-alcanos, isoalcanos, cicloalcanos, <0,03% aromáticos		
Oral	LD50	>5.000 mg/kg (rat) (OECD 401)
Dermal	LD50	>3.160 mg/kg (rabbit) (OECD 402)
Inhalatorio	LC50 / 4h	>5,266 mg/m³ (rat) (OECD 403)
Hidrocarbi	uros, C13-	C16, n-alcanos, isoalcanos, cicloalcanos, <0,03% aromáticos
Oral	LD50	>5.000 mg/kg (rat) (OECD 401)
Dermal	LD50	>3.160 mg/kg (rabbit) (OECD 402)
Inhalatorio	LC50 / 4h	>5,266 mg/m³ (rat) (OECD 403)
Hidrocarburos, C12-C15, n-alcanos, isoalcanos, cicloalcanos, <2% aromáticos		
Oral	LD50	>5.000 mg/kg (rat) (OECD 401)
Dermal	LD50	>5.000 mg/kg (rabbit) (OECD 402)
Inhalatorio	LC50 / 4h	>5,6 mg/m³ (rat) (OECD 403)

#### Corrosión o irritación cutáneas

A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

### Lesiones oculares graves o irritación ocular

A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

#### Sensibilización respiratoria o cutánea

A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

#### Mutagenicidad en células germinales

A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

Carcinogenicidad A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

#### Toxicidad para la reproducción

A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

#### Toxicidad específica en determinados órganos (STOT) - exposición única

A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

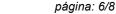
## Toxicidad específica en determinados órganos (STOT) - exposición repetida

A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

## Peligro por aspiración

Viscosidad: > 20,5mm²/s (40°C)

( se continua en página 6 )





fecha de impresión 22.03.2023 Número de versión 8.00 (sustituye la versión 7.00) Revisión: 04.04.2022

Nombre comercial: SONAX PROFILINE CUT & FINISH

( se continua en página 5 )

A la vista de los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

#### 11.2 Información relativa a otros peligros

#### Propiedades de alteración endocrina

Teniendo en cuenta el conocimiento científico actual, no existen datos sobre propiedades de alteración endocrina con efectos sobre la salud del producto.

ninguno de los componentes está incluido en una lista

## SECCIÓN 12: Información ecológica

12.1 Toxicidad No existe ningún dato ecotoxicológico sobre esta mezcla.

CAS: 72623-8	86-0 aceites lubricantes (petróleo), C15-30, basados en aceite neutro tratado con hidrógeno
VOEC / 2 d	≥10.000 mg/l (Daphnia magna) (OECD 202)
	>100 mg/l (fish)
	>10.000 mg/l (Daphnia magna) (OECD 202)
	>100 mg/l (al)
	≥100 mg/l (fish) (OECD 203)
	≥10 mg/l (Daphnia magna) (OECD 211)
	≥100 mg/l (al)
	os, C15-C20, n-alcanos, isoalcanos, cicloalcanos, <0,03% aromáticos
	>1.028 mg/l (Scophtalamus maximus) (OECD 203)
_C50 / 48h	>3.193 mg/l (Acartia tonsa)
	>1.000 mg/l (Daphnia magna)
	>1.000 mg/l (Oncorhynchus mykiss)
_C50 / 3 d	>10.000 mg/l (Skeletonema costatum)
lidrocarburo	s, C13-C16, n-alcanos, isoalcanos, cicloalcanos, <0,03% aromáticos
	>3.193 mg/l (Acartia tonsa)
.C50 / 4 d	>1.028 mg/l (Scophtalamus maximus) (OECD 203)
IOEC / 21 d	>1.000 mg/l (Daphnia magna)
VOEC / 28d	>1.000 mg/l (Oncorhynchus mykiss)
EC50 / 3 d	>10.000 mg/l (Skeletonema costatum)
lidrocarburo	s, C12-C15, n-alcanos, isoalcanos, cicloalcanos, <2% aromáticos
.C50 / 2 d	>1.000 mg/l (Daphnia magna) (OECD 202)
.C50 / 4 d	>1.000 mg/l (Oncorhynchus mykiss) (OECD 203)
NOEC / 21 d	>1.000 mg/l (Daphnia magna)
IOEC / 28d	>1.000 mg/l (Oncorhynchus mykiss)
EC50 / 3 d	>1.000 mg/l (Pseudokirchneriella subcapitata) (OECD 201)
2.2 Persiste	ncia y degradabilidad
	36-0 aceites lubricantes (petróleo), C15-30, basados en aceite neutro tratado con
	hidrógeno
iodegradatio	n >60 % (28d)
	s, C15-C20, n-alcanos, isoalcanos, cicloalcanos, <0,03% aromáticos
Biodegradatio	
	s, C13-C16, n-alcanos, isoalcanos, cicloalcanos, <0,03% aromáticos
Biodegradatio	n   74 %
-	s, C12-C15, n-alcanos, isoalcanos, cicloalcanos, <2% aromáticos

12.3 Potencial de bioacumulación No existen más datos relevantes disponibles.

12.4 Movilidad en el suelo No existen más datos relevantes disponibles.

( se continua en página 7 )



página: 7/8

fecha de impresión 22.03.2023 Número de versión 8.00 (sustituye la versión 7.00)

Nombre comercial: SONAX PROFILINE CUT & FINISH

( se continua en página 6 )

Revisión: 04.04.2022

## 12.5 Resultados de la valoración PBT y mPmB

Según las informaciones transmitidas en la cadena de suministro, la mezcla no contiene ninguna sustancia con >0,1%, la cual sirve como vPvB.

#### mPmB:

Según las informaciones transmitidas en la cadena de suministro, la mezcla no contiene ninguna sustancia con >0,1%, la cual sirve como vPvB.

#### 12.6 Propiedades de alteración endocrina

Teniendo en cuenta el conocimiento científico actual, no existen datos sobre propiedades de alteración endocrina con efectos sobre el medio ambiente del producto.

#### 12.7 Otros efectos adversos

Indicaciones medioambientales adicionales:

Indicaciones generales: No deje que el producto llegue al medio ambiente de forma descontrolada.

## SECCIÓN 13: Consideraciones relativas a la eliminación

#### 13.1 Métodos para el tratamiento de residuos

Conforme al Anexo III de la Directiva 2008/98/CE, residuos clasificados como no peligrosos.

Recomendación: Los residuos deberán eliminarse bajo el control de las directrices locales oficiales.

#### Catálogo europeo de residuos

- 1) Eliminación / producto
- 2) Eliminación / envases-embalajes sin limpiar

12 01 99 Residuos no especificados en otra categoría

15 01 02 Envases de plástico

#### Embalajes sin limpiar:

Recomendación: Eliminar conforme a las disposiciones oficiales.

14.1 Número ONU o número ID	
ADR/RID/ADN, IMDG, IATA	suprimido
14.2 Designación oficial de transporte de las Nac ADR/RID/ADN, IMDG, IATA	ciones Unidas suprimido
14.3 Clase(s) de peligro para el transporte	
ADR/RID/ADN, ADN, IMDG, IATA	
Clase	suprimido
14.4 Grupo de embalaje	
ADR/RID/ADN, IMDG, IATA	suprimido
14.5 Peligros para el medio ambiente:	
Contaminante marino:	No
14.6 Precauciones particulares para los usuarios No aplicable.	
14.7 Transporte marítimo a granel con arreglo a	
los instrumentos de la OMI	No aplicable.

## SECCIÓN 15: Información reglamentaria

"Reglamentación Modelo" de la UNECE:

15.1 Reglamentación y legislación en materia de seguridad, salud y medio ambiente específicas para la sustancia o la mezcla

suprimido

Reglamentos europeos

Directiva 2010/75/UE (VOC) 6,40 %

Categoría Seveso (DIRECTIVA 2012/18/UE) no sometido

( se continua en página 8 )



página: 8/8

fecha de impresión 22.03.2023 Número de versión 8.00 (sustituye la versión 7.00)

Nombre comercial: SONAX PROFILINE CUT & FINISH

(se continua en página 7)

Revisión: 04.04.2022

#### **REGLAMENTO (UE) 2019/1148**

Anexo I - PRECURSORES DE EXPLOSIVOS RESTRINGIDOS (Valor límite superior a efectos de la concesión de licencias con arreglo al artículo 5, apartado 3)

ninguno de los componentes está incluido en una lista

#### Anexo II - PRECURSORES DE EXPLOSIVOS NOTIFICABLES

ninguno de los componentes está incluido en una lista

#### Disposiciones nacionales:

#### Indicaciones sobre las limitaciones de trabajo:

Tener en cuenta las limitaciones de empleo para los jóvenes.

Tener en cuenta las limitaciones de empleo para las mujeres embarazadas o en período de lactancia.

15.2 Evaluación de la seguridad química: Una evaluación de la seguridad química no se ha llevado a cabo.

### SECCION 16: Otra información

Los datos se fundan en el estado actual de nuestros conocimientos, pero no constituyen garantía alguna de cualidades del producto y no generan ninguna relación jurídica contratual.

#### Frases relevantes

Puede ser mortal en caso de ingestión y penetración en las vías respiratorias.

EUH066 La exposición repetida puede provocar sequedad o formación de grietas en la piel.

Fecha de la versión anterior: 04.04.2022 Número de la versión anterior: 7.00

#### Abreviaturas y acrónimos:

RID. Règlement international concernant le transport des marchandises dangereuses par chemin de fer (Regulations Concerning the International Transport of Dangerous Goods by Rail)

NOEL = No Observed Effect Level

NOEC = No Observed Effect Concentration LC = letal Concentration

EC50 = half maximal effective concentration

log POW = Octanol / water partition coefficient

GHS: Globally Harmonized System of Classification and Labelling of Chemicals

ATE: acute toxicity estimate

ADR: Accord relatif au transport international des marchandises dangereuses par route (European Agreement Concerning the International

Carriage of Dangerous Goods by Road)

IMDG: International Maritime Code for Dangerous Goods

IATA: International Air Transport Association

EINECS: European Inventory of Existing Commercial Chemical Substances

ELINCS: European List of Notified Chemical Substances

CAS: Chemical Abstracts Service (division of the American Chemical Society) DNEL: Derived No-Effect Level (REACH)

LC50: Lethal concentration, 50 percent

LD50: Lethal dose, 50 percent

IOELV = indicative occupational exposure limit values

Asp. Tox. 1: Peligro por aspiración – Categoría 1

\* Datos modificados en relación a la versión anterior